



STATE OF NEW YORK | EXECUTIVE CHAMBER

ANDREW M. CUOMO | GOVERNOR

**Pour publication immédiate : 6 juin 2014**

**LE GOUVERNEUR CUOMO ANNONCE UN PLAN POUR RENFORCER LES BERGES DU PARC D'ETAT  
ROBERTO CLEMENTE ; PROTEGER LE QUARTIER MORRIS HEIGHTS**

***Le projet permettra de remplacer la digue défailante et d'améliorer l'esplanade riveraine du parc***

***L'Etat de New York utilisera près de 46,5 millions de dollars de fonds de subvention de développement  
communautaire pour le projet***

Le Gouverneur Andrew M. Cuomo a annoncé aujourd'hui un plan pour remplacer une digue défailante du Parc d'Etat Roberto Clemente qui a subi l'impact direct du Super Ouragan Sandy par une cloison de protection riveraine plus robuste, plus résistante aux tempêtes le long de la Rivière Harlem. Le nouveau parc protégera le parc et les complexes de logements résidentiels dans le quartier Morris Heights du Bronx contre les futures tempêtes. L'Etat utilisera les ressources fédérales et de l'Etat pour restaurer et améliorer le Parc d'Etat Roberto Clemente. Le nouveau Bureau des parcs, espaces récréatifs et de la préservation historique de l'Etat de New York effectuera une demande de subvention de développement communautaire d'aide en cas de catastrophe (Community Development Block Grant – Disaster Relief) (CDBG-DR) de près de 46,5 millions de dollars pour le projet. Les fonds offerts à l'Etat par le Département du logement et du développement urbain (HUD) sont gérés par le Bureau de la reprise suite aux tempêtes du Gouverneur. L'Etat de New York a obtenu 4,4 milliards de dollars de fonds HUD de reprise en cas de catastrophe à ce jour pour répondre aux besoins de rétablissement suite aux effets du Super Ouragan Sandy, de l'Ouragan Irene et de la Tempête tropicale Lee.

« Le Super Ouragan Sandy nous a montré combien la nouvelle réalité de climat extrême pouvait être dévastatrice – et c'est pourquoi nous nous efforçons activement de réinventer nos infrastructures essentielles et de renforcer nos communautés avec la prochaine tempête majeure à l'esprit », a déclaré le Gouverneur Cuomo. « Ce projet permettra de reconstruire une mesure de protection côtière essentielle pour le quartier Morris Heights, contribuant à faire en sorte que les résidents, entreprises et parcs du quartier soient protégés contre les effets de futures inondations. Notre administration est heureuse de travailler avec nos partenaires fédéraux et locaux pour réaliser ce projet, dans nos efforts pour reconstruire plus solidement, plus intelligemment et mieux que jamais auparavant. »

« Je suis reconnaissant au Gouverneur Cuomo pour son engagement à réparer les dégâts causés par le Super Ouragan Sandy dans le Parc d'Etat Roberto Clemente et à protéger le quartier qu'il dessert », a

French

déclaré le Commissaire des Parcs d'Etat, Rose Harvey. « Ce projet nous rappelle que les parcs sont importants pour servir de lieu d'amusement et de loisirs, mais – en particulier dans les zones urbaines – qu'ils servent de tampon essentiel pour nos communautés, offrant un espace de plein air plus que nécessaire, qui souvent absorbe et atténue les effets de tempêtes plus fortes et plus fréquentes. »

« Au-travers de nos programmes NY Rising, nous visons à créer un Etat de New York plus fort, plus résilient », a déclaré le Directeur de la reprise suite aux tempêtes, Jamie Rubin. « Mettre en œuvre des mesures d'atténuation des tempêtes dans le Parc d'Etat Roberto Clemente est un autre exemple de cet engagement, dans nos efforts pour donner la priorité au financement fédéral pour la réalisation de projets d'infrastructures cruciales. Chaque jour, grâce à cette initiative et d'autres comme celle-ci, nous aidons les communautés à reconstruire suite aux récentes tempêtes, tout en jetant les bases de la lutte contre les futurs événements climatiques. »

« Le Parc d'Etat Roberto Clemente est un véritable trésor du Bronx, qui rend hommage à un homme qui n'était pas seulement un grand joueur de baseball mais aussi un grand humaniste. Je félicite le Gouverneur Cuomo pour son engagement important à l'égard du Bronx et pour défendre ce nouveau projet qui renforcera les berges du parc, améliorant à son tour ce parc historique et protégeant le quartier alentours », a déclaré le Président du Quartier du Bronx, Ruben Diaz Jr.

Le Parc d'Etat Roberto Clemente a été directement touché par le Super Ouragan Sandy. En raison des dégâts causés par Sandy, des parties du parc Clemente resteront fermées, accroissant directement le risque que de futures tempêtes pourraient poser aux résidents des complexes de logements et mettant en danger les écoles publiques. Le Gouverneur Cuomo s'est engagé à réparer les infrastructures endommagées du Parc Roberto Clemente, à accroître les possibilités de loisirs et à créer des mesures de résilience naturelle, pour que les résidents aient plus d'espaces naturels et de plein air à apprécier.

Le Parc Roberto Clemente est un parc de 25 - acres avec 3 700 pieds linéaires de berges le long de la Rivière Harlem. La cloison en acier de 2 200 pieds (670 m) de long au centre du Parc d'Etat Roberto Clemente offre une défense côtière pour les infrastructures lourdes du parc ; le complexe résidentiel RiverPark Towers voisin qui accueille 5 000 résidents et deux bâtiments d'école publique desservant 650 élèves d'école primaire et de collège ; ainsi qu'une ligne du chemin de fer de Metro-North ; et une ligne de distribution d'électricité majeure desservant le Bronx. Ainsi, cette cloison constitue un élément essentiel de protection des vies, accroissant la sécurité publique et les infrastructures contre les effets des graves tempêtes, inondations, vagues et marées.

Le Parc Roberto Clemente a connu des inondations de trois pieds (1 m) lors du Super Ouragan Sandy. Suite à la tempête, l'inspection de la cloison vieille de 40 ans a révélé une grave corrosion de la digue en acier et la perte de remblai sous l'esplanade du parc. Cet état a conduit à fermer des parties de l'esplanade aux gestionnaires du parc et véhicules d'urgence qui l'utilisent pour intervenir en cas d'urgence dans le Complexe RiverPark Towers ou sur la Rivière Harlem.

Les Parcs d'Etat organiseront deux réunions publiques d'information jeudi 19 juin de 13h30 à 15h30 et de 18h à 20h dans le parc pour informer la communauté concernant le projet.

Le projet permettra aux Parcs d'Etat de reconstruire la cloison avec une conception plus résiliente et d'améliorer la zone voisine de l'esplanade. Les berges réaménagées offriront une meilleure protection contre les inondations ; une résilience contre les tempêtes et des infrastructures vertes. L'esplanade obsolète sera réhabilitée avec une ambiance de parc, de nouvelles plantations et une aire intertidale splendide de 9 000 pieds carrés, qui offrira un habitat naturel aux plantes et aux animaux, et absorbera les fortes pluies. De plus, le projet offrira au parc, historiquement séparé par un mur de la Rivière Harlem, un accès sûr aux eaux et encouragera des occasions uniques d'éducation environnementale.

De plus, les fonds permettront de stabiliser 1 400 pieds de rivage naturel situé directement au Nord de la cloison, pour protéger les équipements du parc, notamment les terrains de baseball et terrains de loisirs. Le projet du rivage permet de compléter et de protéger des investissements récents de 25 millions de dollars dans la réhabilitation des installations de piscine, un nouveau terrain de jeu, un nouveau système de chauffage et d'eau chaude dans le bâtiment d'activités du parc, et un nouveau terrain de baseball de gazon synthétique récemment réhabilité.

La cloison protégera d'autres améliorations prévues dans le parc, notamment la réhabilitation de la place supérieure pour améliorer l'arrivée au parc, l'ouverture de vues sur le parc, les aménagements paysagers et la rénovation des structures de soutien de pont de la place. Sur la place inférieure du Parc, des travaux sont prévus pour étendre les aires de barbecue, réaliser les liaisons avec les aires intertidales et la rivière, créer une nouvelle scène, et ajouter des équipements de loisirs tels que des tables de jeux d'échecs et des cours de jeux de palet. Les améliorations sur les places inférieure et supérieure devraient être soutenues par un financement de 7,5 millions de dollars dans le cadre de l'initiative NY Works du Gouverneur Cuomo et une subvention de 500 000 \$ du Président du Quartier du Bronx, Ruben Diaz Jr.

Baptisé d'après le premier latino-américain admis au Temple de la renommée du baseball, le Parc d'Etat Roberto Clemente attire 1,3 million de visiteurs par an. Le parc offre une variété d'activités récréatives et culturelles toute l'année pour les jeunes, les adultes et les personnes âgées et les personnes avec des difficultés physiques. Les équipements comprennent un bâtiment d'activités de loisirs polyvalent, un complexe nautique de taille olympique, des terrains de jeux de ballon, des terrains de basket ball, des aires de pique-nique et des terrains de jeux.

Le Bureau des parcs, espaces récréatifs et de la préservation historique de l'Etat de New York gère 180 parcs d'Etat et 35 sites historiques qui sont visités par 60 millions de personnes par an. Une étude récente des Parcs et Sentiers de l'Etat de New York a mis en évidence que les parcs de l'Etat de New York génèrent 1,9 milliard de dollars d'activité économique par an et soutiennent 20 000 emplois. Pour plus d'informations sur ces espaces récréatifs, appeler le 518-474-0456 ou visiter [www.nysparks.com](http://www.nysparks.com), se connecter sur Facebook [Facebook](#), ou nous suivre sur Twitter [Twitter](#).

###

Des informations complémentaires sont disponibles à [www.governor.ny.gov](http://www.governor.ny.gov)  
Etat de New York | Executive Chamber | [press.office@exec.ny.gov](mailto:press.office@exec.ny.gov) | 518.474.8418

French